



¡Juntos podemos  
servir con dignidad!

ADENDUM-DJ-026/2014

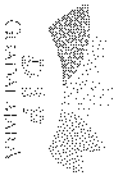
ADENDUM CONTRATO DE SERVICIO DE ASEO PARA LAS INSTALACIONES DEL SISTEMA DIF GUADALAJARA ADJUDICADAS MEDIANTE LICITACION LA-03/14, QUE CELEBRAN POR UNA PARTE EL SISTEMA PARA EL DESARROLLO INTEGRAL DE LA FAMILIA DEL MUNICIPIO DE GUADALAJARA JALISCO A QUIEN EN LO SUCESIVO SE LE DENOMINARÁ "SISTEMA DIF GUADALAJARA" REPRESENTADO LEGALMENTE POR EL ABOGADO SALVADOR DE LA CRUZ RODRIGUEZ REYES EN SU CARÁCTER DE DIRECTOR GENERAL, Y POR LA OTRA PARTE EL PROVEEDOR LUIS JESUS GONZALEZ ALVAREZ EN SU CARÁCTER DE GERENTE GENERAL DE LA SOCIEDAD DENOMINADA CLEAN DELUXE S DE RL., A QUIEN EN LO SUCESIVO SE LE DENOMINARÁ "EL PROVEEDOR", QUIENES LO CELEBRAN AL TENOR DE LAS SIGUIENTES DECLARACIONES Y CLAUSULAS:

#### ANTECEDENTES:

Con fecha 27 de Febrero del año 2014 se resolvió mediante Sesión Ordinaria de la Comisión de Adquisiciones para celebrar la licitación denominada LA-03/14 "Contratación del Servicio de Aseo para las Instalaciones del Sistema". En su punto SEGUNDO, LOS MIEMBROS DE LA COMISION DE ADQUISICIONES DELIBERARON Y DECIDIERON OTORGAR DICTAMEN FAVORABLE POR UNANIMIDAD AL CONCURSANTE CLEAN DELUXE LIMPIEZA, S. DE R.L. DE C.V., CON UN COSTO DE \$ 126,875.00 (CIENTO VEINTISEIS MIL OCHO CIENTOS SETENTA Y CINCO PESOS 00/100 M.N.) IVA INCLUIDO QUINCENALES. DEBIDO A QUE SU PROPUESTA CUMPLIÓ CON TODAS LAS ESPECIFICACIONES DEL PRESENTE CONCURSO Y SER LA MEJOR OPCIÓN ESTO DE CONFORMIDAD CON EL PUNTO 9.2 DE LAS BASES DE LA LICITACIÓN LA-03/14.

#### DECLARACIONES:

1.- Es un Organismo Público Descentralizado de la Administración Pública Municipal, con personalidad jurídica y patrimonio propio, encargado de coordinar las acciones orientadas a la Asistencia Social en el Municipio de Guadalajara, Jalisco, según Reglamento del Organismo Público Descentralizado de la Administración Pública Municipal de Guadalajara denominado Sistema para el Desarrollo Integral de la Familia del Municipio de Guadalajara. Su creación se acredita con el acuerdo de Ayuntamiento de fecha 29 de marzo de 1985 mil novecientos ochenta y cinco, en Sesión de Ayuntamiento y es publicado mediante decreto número 12027 publicado en el Periódico Oficial del Gobierno del Estado de Jalisco el 13 de abril de 1985; abrogando el decreto de creación mediante diverso 21,819, aprobado en sesión del 31 de enero 2007 y publicado el 20 de febrero de 2007, por lo que en uso de las facultades, el Ayuntamiento en Pleno y constituido como máximo Órgano de Gobierno tuvo a bien aprobar y reconocer la



Con esperanza,  
servir con dignidad

GOBIERNO DEL ESTADO DE JALISCO

existencia del Organismo Público Descentralizado de la Administración Pública Municipal de Guadalajara", con personalidad jurídica y patrimonio propio, mediante Ordenamiento Municipal en Sesión Ordinaria del 17 de mayo de 2007.

2.- Tiene su domicilio en: Eulogio Parra No 2539, Colonia Circunvalación Guevara C.P. 44680 en la Ciudad de Guadalajara, Jalisco, mismo que señala para recibir toda clase de avisos, comunicaciones y notificaciones tanto judiciales como extrajudiciales.

3.- Está legalmente representada por el **ABOGADO SALVADOR DE LA CRUZ RODRIGUEZ REYES**, quien acredita su personalidad en términos del nombramiento expedido con fecha 08 de Noviembre del 2012, mismo que se ratifica mediante acta de la Primera Sesión Extraordinaria del patronato relativa a la Administración 2012-2015 de **"EL SISTEMA DIF GUADALAJARA"**, de misma fecha en la que se le otorgó el nombramiento de Director General con las facultades que le confiere el artículo 20 vigésimo del reglamento del Organismo Público Descentralizado denominado "SISTEMA PARA EL DESARROLLO INTEGRAL DE LA FAMILIA DEL MUNICIPIO DE GUADALAJARA".

4.- Su representada cuenta con la partida presupuestal necesaria para cubrir las erogaciones del presente contrato.

**B) Declara "EL PROVEEDOR" por conducto de su representante, que:**

Ser una sociedad denominada **CLEAN DELUXE LIMPIEZA S DE RL DE CV**, constituida al amparo de las leyes mexicanas, autorizadas por la Secretaría de Hacienda y Crédito Público para organizarse y funcionar como sociedad anónima de capital variable; A) La compra, venta, distribución y comisión de toda clase de materias primas; así como la adquisición y arrendamiento de bienes muebles e inmuebles necesarios para cumplir los fines sociales; y en general, la realización de toda clase de actos, la celebración de convenios y contratos de cualquier naturaleza que sean necesarios o convenientes para llevar a cabo su fin social. Cuenta con el siguiente registro federal de contribuyentes: **R.F.C. CDL090211EC7**; y que su apoderado legal tiene las facultades legales necesarias para obligarla en los términos descritos en el presente documento, mismas que no le han sido revocadas o limitadas en forma alguna, debidamente constituida bajo las leyes del país, mediante escritura pública No. 4,920, otorgada ante la fe del Licenciado y Notario Público Mario Antonio Sosa Salcedo titular de la Notaría Pública No. 44 De la Ciudad de Guadalajara Jalisco, el día 11 ONCE del mes de FEBRERO del año 2009 DOS MIL NUEVE

2.- Que se encuentra debidamente inscrito ante las dependencias correspondientes, bajo las claves que se indican a continuación:

a. Secretaría de Hacienda y Crédito Público: **R.F.C. CDL090211EC7**



CON ESPERANZA  
SERVIR CON EFICIENCIA  
GOBIERNO DEL ESTADO DE JALISCO

3.- Tiene su domicilio en la calle Calderón de la Barca número 118 Colonia Arcos Vallarta en el Municipio de Guadalajara, Jalisco. El cual puede recibir toda clase de avisos, comunicaciones y notificaciones tanto judiciales como extrajudiciales.

4.- Cuenta con los elementos y personal suficientes para prestar adecuadamente el servicio al que corresponde el presente contrato.

5.- Tiene capacidad jurídica para contratar y obligarse en cuanto a la adquisición de reactivos y equipo en comodato y servicio externo de exámenes de laboratorio del Sistema DIF Guadalajara.

#### CLAUSULAS:

**PRIMERA: OBJETO ADENDUM.-** "EL SISTEMA DIF GUADALAJARA" celebra el presente adendum con la finalidad de hacer la limpieza externa del area de CAIPED y la contratación de un personal de servicio adicional; mismo que fue omitido mediante contrato de origen y que será por la cantidad de \$ 49,019.78 (Cuarenta y nueve mil diecinueve pesos 78/100 M.N.) IVA INCLUIDO.

**SEGUNDA: DEL SERVICIO.-** De conformidad a las condiciones estipuladas derivado de la licitación LA-03/14. El servicio pactado en el presente contrato deberán realizarse bajo las condiciones establecidas por "LA PRESTADORA" en su catalogo de bienes y/o servicios utilizando los materiales y productos de limpieza así como los accesorios y maquinaria de aseo que se detallan en la propuesta técnica presente por la misma en el proceso de licitación antes señalado. -----

**TERCERA.- PERIODO DE SERVICIO.-** Los Servicios de Aseo no serán requeridos en los periodos vacacionales y no devengarán costo en la semana santa y del periodo vacacional de invierno salvo en los centros expresamente señalados. -----

**CUARTA: DE LA FORMA DE PAGO.-** Los servicios materia del presente contrato se pagarán al proveedor de forma quincenal (los días 15 y 30 de cada mes, o el día hábil inmediato anterior en el caso de coincidir con días inhábiles), para lo cual éste deberá presentar original de la factura por el monto correspondiente a nombre del Sistema DIF del Municipio de Guadalajara, ante el departamento de finanzas del propio sistema, ubicado en la Av. Eulogio Parra No. 2539 Colonia Circunvalación Guevara, R.F.C. SDI 850407RR7, C.P. 44680, la cual deberá estar sellada y firmada por la Dirección Administrativa. -----

**QUINTA: DE LA VIGENCIA.-** El presente Contrato estará vigente a partir del día 16 de Abril del año 2014 y hasta el día 19 de Diciembre del año 2014, o hasta la conclusión del último servicio programado y no se entenderá prorrogado si no mediante un adendum por escrito y formalizado entre las partes siempre y cuando el servicio esté conforme a los estándares requeridos mediante las bases del concurso LA-03/14. -----

SEXTA: DE LA SUPERVISIÓN DE LOS SERVICIOS.- "EL SISTEMA DIF GUADALAJARA" se reserva el derecho de designar a una persona encargada de supervisar la ejecución de los servicios de limpieza de manera mensual a cargo del proveedor "CLEAN DELUXE LIMPIEZA, S. DE R.L. DE C.V...", el cual firmará los reportes de servicio(s) realizado(s). En caso de que los materiales y/o sustancias, así como la calidad en los servicios no sean los esperados de conformidad con dichos reportes, "EL SISTEMA DIF GUADALAJARA" dará por concluido el contrato sin responsabilidad de ningún tipo, previa notificación a "EL PROVEEDOR" -

SEPTIMA: DEL PERSONAL CONTRATADO.- "EL PROVEEDOR" contará con el personal necesario para proporcionar el servicio objeto de este contrato, por lo que es responsable con sus asociados de las obligaciones que establece la ley, por lo que exime de toda responsabilidad, laboral, penal, administrativa y/o civil a "EL SISTEMA DIF GUADALAJARA", toda vez que por ningún concepto y/o motivo se origina o actualiza una relación de tipo laboral, patrón o patrón sustituto entre el personal que utilice "LA PRESTADORA" para los servicios contratados y "EL SISTEMA DIF GUADALAJARA". -----

OCTAVA.- "DE LA FIANZA". "LA PRESTADORA" deberá mantener vigente la fianza otorgada por AFIANZADORA INSURGENTES, S.A. DE C.V. al inicio de los servicios como garantía en favor del Sistema DIF Guadalajara durante la vigencia total del presente contrato y adendums que pudieren suscribirse, tanto para el cumplimiento de su contrato, como por la calidad, defectos y vicios conviene para la realización del servicio materia del presente contrato dentro de sus instalaciones, por ningún motivo origina algún tipo de relación laboral entre las partes, por lo que el personal de cada una de ellas que sea designado para la realización de cualquier actividad continuará bajo la dirección y dependencia de la institución y/o persona física o moral con la cual tiene establecida su relación laboral, por lo que ambas, se liberan de cualquier tipo de responsabilidad laboral, penal, civil o administrativa con el personal que no esté bajo su cargo; los datos de la póliza de fianza son los siguientes: Fianza No. 489302, por un monto de \$241,062.50 (DOSCIENTOS CUARENTA Y UN MIL SESENTA Y DOS PESOS 50/100 M.N.) de fecha 04 de Abril del 2014, Nombre del Fiado: CLEAN DELUXE, S. DE R.L. DE C.V., Tipo Proveeduría cumplimiento;.

NOVENA: DE LA MAQUINARIA Y EQUIPO.- La maquinaria y equipo que se emplee para el desempeño del servicio contratado, será propiedad de "EL PROVEEDOR." por lo que es el responsable del cuidado, reparaciones y mantenimiento de la misma, liberando a "EL SISTEMA DIF GUADALAJARA" de cualquier obligación al respecto así como de cualquier pérdida o menoscabo que lleguen a sufrir dichas máquinas y/o herramientas. -----

DÉCIMA: DE LOS HORARIOS.- La prestación de los servicios contratados se deberá realizar en los horarios de jornada laboral que tiene "EL SISTEMA DIF GUADALAJARA" y/o cualquier otro que este designe, buscando siempre la menor alteración al servicio que otorga "EL SISTEMA DIF GUADALAJARA". ---



GOBIERNO DEL ESTADO DE JALISCO  
SECRETARÍA DE SALUD

Trabaja con esperanza,  
servir con amor

**DÉCIMA PRIMERA.- "EL PROVEEDOR."** acepta la responsabilidad por los daños ocasionados a objetos, equipos o instalaciones propiedad de **"EL SISTEMA DIF GUADALAJARA"** que concurren dentro de las instalaciones o área de trabajo, mientras su personal realiza sus actividades, siempre y cuando dichos daños sean imputables a su personal. -----

**DÉCIMA SEGUNDA: DE LA RESPONSABILIDAD DEL PERSONAL.- "EL PROVEEDOR."** se hace responsable de cualquier ilícito y/o delito que cometiera algún elemento de su personal, obligándose a reparar el daño ocasionado a entera satisfacción de **"EL SISTEMA DIF GUADALAJARA."** -----

**DÉCIMA TERCERA: DEL PAGO DE IMPUESTOS.- "EL PROVEEDOR."** se obliga a cubrir por su cuenta todos los impuestos y/o derechos de carácter Federal, Estatal y/o Municipal que pudieran generarse en virtud del presente contrato y otorga su anuencia para que el **"EL SISTEMA DIF GUADALAJARA"** le retenga los impuestos correspondientes. -----

**DÉCIMA CUARTA.- "EL PROVEEDOR."** no podrá ceder o transmitir de ninguna forma y bajo ningún concepto, los derechos y obligaciones que adquiere a su cargo por virtud del presente Contrato, así como, tampoco podrá subcontratar todo o parte de los trabajos objeto de este mismo, sin la previa autorización por escrito de **"EL SISTEMA DIF GUADALAJARA."** -----

**DÉCIMA QUINTA: DE LAS CAUSALES DE TERMINACION Y RESCISIÓN.-** Son causas de terminación o rescisión anticipada sin necesidad de declaración judicial las siguientes:

- 1.- El incumplimiento por cualquiera de las partes al presente contrato.
- 2.- Si los servicios contratados no cumplen con los requerimientos de **"EL SISTEMA DIF GUADALAJARA"**.
- 3.- Si al momento de la revisión al presente instrumento que señala la cláusula décima primera, el servicio de Limpieza no satisface las necesidades de **"EL SISTEMA DIF GUADALAJARA"**.
- 4.- La falta de garantía y/o fianza a que se refiere la cláusula Octava.
- 5.- Si **"EL SISTEMA DIF GUADALAJARA"** deja de cubrir el importe de alguna de las facturas a que se refiere la cláusula Tercera.
- 6.- Por común acuerdo de las partes.



Trabaja con esperanza  
servir con *caridad*

**DECIMA SEXTA: DE LA INTERPRETACIÓN.-** Para la interpretación y cumplimiento del presente contrato las partes se someten a la jurisdicción de los tribunales de la Ciudad de Guadalajara, Jalisco; por lo que renuncian a cualquier otro fuero que pudiera corresponderles en razón de su domicilio actual o futuro. El presente contrato se firma por triplicado en la Ciudad de Guadalajara, Jalisco, el día 15 quince de mes de Julio del año 2014.

**"SISTEMA DIF GUADALAJARA"**

**ABOGADO SALVADOR DE LA CRUZ RODRIGUEZ REYES**  
DIRECTOR GENERAL DEL SISTEMA DIF GUADALAJARA

**"EL PROVEEDOR"**

**C. LUIS JESUS GONZALEZ ALVAREZ**  
"CLEAN DELUXE S. DE R.L. DE C.V."

**"TESTIGOS"**

**L.C.P CARLOS ALBERTO ALVAREZ HERNÁNDEZ**  
DIRECTOR ADMINISTRATIVO DEL SISTEMA DIF GUADALAJARA

**LIC. JOSÉ GABRIEL OCHOA CURIEL**  
COORDINADOR DE COMPRAS Y ALMACEN  
DEL SISTEMA DIF GUADALAJARA